

Pogodba Microsoft Cloud Agreement

To pogodbo Microsoft Cloud Agreement sklepata pravna oseba, ki jo zastopate, oziroma če za nakup ali podaljšanje naročnine ne imenujete pravne osebe, vi osebno (»vi ali »vaši«) in Microsoft Ireland Operations Limited (»Microsoft«, »mi«, »nas« ali »naš«). Sestavljajo jo spodnji pogoji in določila ter pogoji za spletne storitve in pogodba o ravni storitev (skupaj imenovani »pogodba«). Veljati začne na datum, ko vam vaš prodajalec pripravi naročnino za uporabo. Ključni izrazi so opredeljeni v 11. razdelku.

1. Uporaba spletnih storitev.

- a. **Pravica do uporabe.** Podeljemo vam pravico do dostopa in uporabe spletnih storitev ter namestitve in uporabe programske opreme, ki je vključena v vašo naročnino, kot je nadalje opisano v tej pogodbi. Vse druge pravice si pridržujemo.
- b. **Izbira prodajalca.** Izbrati in imeti morate prodajalca, ki je pooblaščen na vašem območju. Če se Microsoft ali prodajalec odločita za prekinitev medsebojnega poslovanja, morate izbrati nadomestnega prodajalca ali kupiti naročnino neposredno od Microsofta, pri čemer boste morda morali sprejeti drugačne pogoje.
- c. **Dostop skrbnika pri prodajalcu in strankini podatki.** Potrjujete in se strinjate, da (i) potem ko izberete prodajalca, ta prodajalec postane primarni skrbnik spletnih storitev za obdobje veljavnosti ter ima skrbniške pravice za strankine podatke in dostop do njih, vendar lahko od njega zahtevate dodatne skrbniške pravice; (ii) se postopki varovanja zasebnosti, ki jih prodajalec uporablja v zvezi s strankinimi podatki ali katerimi koli storitvami, ki jih zagotavlja, lahko razlikujejo od Microsoftovih postopkov varovanja zasebnosti in (iii) prodajalec lahko zbira, uporablja, prenaša, razkriva in drugače obdeluje strankine podatke, vključno z osebnimi podatki. Strinjate se, da lahko Microsoft prodajalcu posreduje strankine podatke in informacije, ki jih vi posredujete Microsoftu, in sicer za namene naročanja, omogočanja uporabe ter izvajanja skrbništva nad spletnimi storitvami.
- d. **Sprejemljiva uporaba.** Izdelek lahko uporabljate samo v skladu s to pogodbo. Na izdelku ne smete izvajati obratnega inženirstva, povratnega prevajanja ali obratnega zbiranja ali obiti tehničnih omejitev v programski opremi, razen v obsegu, kot navkljub tem omejitvam dovoljuje upoštevna zakonodaja. Onemogočiti ne smete nobenega mehanizma za zaračunavanje, ki meri vašo uporabo spletnih storitev, ga nedovoljeno spreminjati ali ga poskusiti obiti na kakršen koli drug način. Izdelka ali katerega koli njegovega dela ne smete tretjim osebam dati v najem ali zakup, posoditi, nadalje prodati, prenesti ali gostiti oziroma tega storiti zanje, razen če je to izrecno dovoljeno v pogojih za spletne storitve.
- e. **Končni uporabniki.** Dostop za končne uporabnike nadzirate vi in ste odgovorni za njihovo uporabo izdelka skladno s to pogodbo. Poskrbeli boste na primer, da končni uporabniki upoštevajo pravilnik o sprejemljivi rabi.
- f. **Podatki o stranki.** Izključno ste odgovorni za vsebino vseh podatkov strank. Priskrbeli in vzdrževali boste vse pravice za podatke strank, ki jih potrebujemo, da vam zagotovimo spletne storitve, ne da bi kršili pravice katere koli tretje osebe ali drugače obvezali Microsoft do vas ali katere koli tretje osebe. Microsoft ne prevzema in ne bo prevzel nobenih obveznosti za podatke strank ali za vašo uporabo izdelka drugače, kot je izrecno določeno v tej pogodbi oziroma kot določa upoštevna zakonodaja.
- g. **Odgovornost za vaše račune.** Odgovorni ste za varovanje zaupnosti vseh nejavnih poverilnic za preverjanje pristnosti, povezanih z vašo uporabo spletnih storitev. Podporo strankam morate takoj obvestiti o vsakršni zlorabi vaših računov ali poverilnic za preverjanje pristnosti oziroma o morebitnih varnostnih kršitvah, povezanih s spletnimi storitvami.
- h. **Upravičenost do različic za izobraževalne, vladne in neprofitne ustanove.** Če kupujete ponudbo za izobraževalne, vladne ali neprofitne ustanove, se strinjate, da izpolnujete ustrezne pogoje glede upravičenosti, navedene na teh spletnih mestih:

- (i) za ponudbe za izobraževalne ustanove morate izpolnjevati zahteve za izobraževalne ustanove (vključno z administrativnimi pisarnami ali odbori za izobraževanje, javnimi knjižnicami ali javnimi muzeji), navedene na <http://go.microsoft.com/academic>;
- (ii) za ponudbe za vladne ustanove morate izpolnjevati zahteve, navedene na <http://go.microsoft.com/government>; in
- (iii) za ponudbe za neprofitne ustanove morate izpolnjevati zahteve, navedene na <http://go.microsoft.com/nonprofit>.

Microsoft si pridržuje pravico, da kadar koli preveri upravičenost in začasno ukini spletno storitev, če pogoji glede upravičenosti niso izpolnjeni.

- i. **Predogledne izdaje.** Na voljo lahko damo preskusne različice. **Predogledne izdaje so na voljo »kakršne so«, »z vsemi napakami« in »kot so na voljo« ter so izključene iz pogodbe o ravni storitve (SLA) in iz vseh omejenih jamstev v tej pogodbi.** Za preskusne različice morda ne bo na voljo podpora za stranke. Za preskusne različice morda veljajo manjše ali drugačne obveznosti glede varnosti, skladnosti z zakonodajo in zasebnosti, kot je podrobneje opisano v pogojih za spletno storitev in morebitnih dodatnih obvestilih, ki jih dobite s preskusno različico. Preskusne različice lahko kadar koli in brez prejšnjega obvestila spremenimo ali ukinemo. Preskusno različico lahko tudi izdamo na ravni »splošne razpoložljivosti«.

2. **Naročnine, naročanje.**

- a. **Ponudbe naročnine, ki so na voljo.** Ponudbe za naročnine, ki so na voljo, določi vaš prodajalec in jih je na splošno mogoče razvrstiti kot eno od naslednjih ali kombinacijo več njih:

- (i) **Zavezujoča ponudba.** Vnaprej se zavežete, da boste kupili določeno količino storitev za uporabo v obdobju veljavnosti in plačali vnaprej ali v rednih intervalih pred uporabo.
- (ii) **Ponudba glede na uporabo (imenovana tudi sprotno plačilo).** Plačujete glede na dejansko uporabo in se ne zavežete vnaprej.
- (iii) **Omejena ponudba.** Omejeno količino spletnih storitev dobite za omejeno obdobje brezplačno (na primer brezplačni preskus) ali v okviru druge Microsoftove ponudbe (na primer MSDN). Morda ne bodo veljala določila te pogodbe glede pogodbe o ravni storitev in hranjenja podatkov.

b. **Naročanje.**

- (i) Naročila morate predložiti prek imenovanega prodajalca. Na podlagi te pogodbe lahko predložite naročila za svoja lastniško povezana podjetja in jim podelite skrbniške pravice za upravljanje naročnine, vendar lastniško povezana podjetja ne smejo predložiti naročil na podlagi te pogodbe. Pravice, podeljene v razdelku 1.a, lahko prenesete tudi na tretjo osebo za njeno uporabo v vašem notranjem poslovanju. Če na lastniško povezana podjetja ali tretje osebe prenesete kakršne koli pravice za programsko opremo ali vašo naročnino, je zanje ta pogodba obvezujoča, vi pa se strinjate, da ste skupno in posamično odgovorni za vsa dejanja teh lastniško povezanih podjetij ali tretjih oseb, povezana z njihovo uporabo izdelkov.
- (ii) Prodajalec vam bo morda dovolil spreminjanje količine naročenih spletnih storitev med obdobjem veljavnosti naročnine. Dodatne količine spletnih storitev, dodane naročnini, potečejo na koncu obdobja veljavnosti ustrezne naročnine.

- c. **Cene in plačilo.** Cene za posamezen izdelek ter morebitne pogoje in določila za izstavljanje računov in plačevanje določi vaš prodajalec.

d. **Podaljšanje.**

- (i) Ob podaljšanju naročnine boste morda morali podpisati novo pogodbo, dopolnilno pogodbo ali dopolnilo te pogodbe.
- (ii) Naročnina bo samodejno podaljšana, razen če prodajalca pred potekom obdobja veljavnosti naročnine obvestite, da je ne želite podaljšati.

- e. **Davki.** Pogodbeni stranki nista odgovorni za nobene davke druge pogodbenne stranke, ki jih mora ta druga pogodbeni stranka plačati po zakonu in ki izhajajo iz transakcij, predvidenih v okviru te pogodbe, ali so z njimi povezani, vsi taki davki pa so finančna obveznost pogodbeni stranke, ki mora te davke plačati po zakonu.

3. Obdobje veljavnosti, odpoved in začasna ukinitvev.

- a. **Obdobje veljavnosti pogodbe in odpoved.** Ta pogodba ostane v veljavi do poteka ali odpovedi naročnine, odvisno, kaj je prej. To pogodbo lahko kadar koli odpoveste tako, da se obrnete na prodajalca. S potekom ali odpovedjo te pogodbe je odpovedana le vaša pravica do predložitve novih naročil za dodatne izdelke v okviru te pogodbe.
- b. **Preklic ali prenos naročnine.** Prodajalec bo določil morebitne pogoje in določila, na podlagi katerih lahko prekličete ali prenesete naročnino.
- c. **Začasna ukinitvev.** Vašo uporabo spletnih storitev lahko začasno ukinitemo, če: (1) je to utemeljeno potrebno za preprečitev nepooblaščenega dostopa do podatkov strank; (2) se v razumnem času ne odzovete na zahtevek zaradi domnevne kršitve pravic intelektualne lastnine v skladu z razdelkom 6; ali (3) ne upoštevate pravilnika o sprejemljivi uporabi ali kršite druga določila te pogodbe. Če je izpolnjen eden ali več teh pogojev:
- (i) Pri omejenih ponudbah lahko takoj in brez obvestila začasno prekinemo vašo uporabo spletnih storitev ali odpovemo vašo naročnino in račun.
- (ii) Za vse druge naročnine bo veljala začasna ukinitvev za najmanjši potreben del spletnih storitev in bo trajala, samo dokler obstaja pogoj ali potreba zanjo. Imenovane skrbnike vaše naročnine, kar lahko pomeni vas in/ali vašega prodajalca, bomo obvestili pred začasno zaustavitvijo, razen če utemeljeno menimo, da moramo začasno ustavitev izvesti takoj. Če razlogov za začasno ukinitvev ne odpravite v celoti v 60 dneh po začasni ukinitvi, lahko brez kakršnega koli obdobja hranjenja odpovemo vašo naročnino in izbrišemo vaše podatke strank. Vašo naročnino lahko odpovemo tudi, če je vaša uporaba spletnih storitev začasno ukinjena več kot dvakrat v katerem koli 12-mesečnem obdobju.

4. Varnost, zasebnost in varovanje podatkov.

- a. Soglašate, da Microsoft in njegovi posredniki/agenti lahko obdelujejo osebne podatke, da lahko omogočijo predmet te pogodbe. Microsoftu lahko kot del te pogodbe posredujete osebne podatke v imenu tretjih oseb (vključno z vašimi osebami za stik, prodajalci, distributerji, skrbniki in zaposlenimi). Preden boste Microsoftu posredovali osebne podatke, morate v skladu z upoštevno zakonodajo glede varovanja zasebnosti in varovanja podatkov od tretjih oseb pridobiti vsa potrebna soglasja.
- b. Dodatne informacije o zasebnosti in varnosti so v pogojih za spletne storitve. Obveznosti, ki so navedene v pogojih za spletne storitve, veljajo samo za spletne storitve, kupljene v okviru te pogodbe, in ne veljajo za nobene storitve ali izdelke, ki vam jih zagotovi prodajalec.
- c. Microsoft (in njegove ponudnike storitev ter podizvajalce) pooblašča za dostop do svojih podatkov, ki jih posredujete, se nanašajo na vas ali so povezani z vami, vključno z vsebino sporočil, oziroma za razkritje teh podatkov organom pregona ali drugim vladnim organom (ali za omogočanje dostopa do takih podatkov organom pregona ali drugim vladnim ustanovam), in sicer na izbiro prodajalca ali če tako zahteva zakonodaja, ter se strinjate s tem.
- d. Če tako zahteva zakonodaja in do mere, ki jo določa zakonodaja, boste posamezne uporabnike spletnih storitev obvestili, da bodo morda njihovi podatki obdelani za namene razkritja podatkov organom pregona ali drugim vladnim organom, kot je to določil prodajalec ali kot določa zakonodaja, in pridobili soglasje uporabnikov za tako obdelavo.
- e. Prodajalca določate kot svojega posrednika/agenta za posredovanje in zagotavljanje navodil Microsoftu za namene tega razdelka 4.

5. Jamstva.

a. Omejeno jamstvo.

- (i) **Spletne storitve.** Jamčimo, da bodo spletne storitve izpolnjevale pogoje Pogodbe o ravni storitve med obdobjem veljavnosti. Vaša edina pravna sredstva v primeru kršitve tega jamstva so tista, ki so določena s pogodbo o ravni storitve.
- (ii) **Programska oprema.** Za eno leto od datuma, ko prvič uporabite programsko opremo jamčimo, da bo v največji možni meri delovala tako, kot je opisano v upoštevnem gradivu, ki je namenjeno uporabnikom. Če programska oprema ne izpolnjuje tega jamstva bomo po lastni presoji in kot vaše edino pravno sredstvo (1) vrnili znesek, ki ste ga plačali za programsko opremo, ali (2) popravili oziroma zamenjali programsko opremo.

b. Izključitve iz omejenega jamstva.

Za to omejeno jamstvo veljajo te omejitve:

- (i) vsa naznačena jamstva, garancije ali pogoji, ki jih po zakonu ni mogoče zavrniti, veljajo eno leto od začetka omejenega jamstva,
- (ii) to omejeno jamstvo ne velja za težave, ki so posledica nesreče, zlorabe ali uporabe izdelkov na način, ki ni v skladu s to pogodbo ali našimi objavljenimi smernicami ali dokumentacijo, ali dogodkov, ki so zunaj našega razumnega nadzora;
- (iii) to omejeno jamstvo ne velja za težave, ki nastanejo zaradi neizpolnjevanja minimalnih sistemskih zahtev in
- (iv) to omejeno jamstvo ne velja za preskusne različice ali omejene ponudbe.

c. OMEJITEV ODGOVORNOSTI.

Razen tega jamstva ne zagotavljamo nobenega izrecnega, naznačenega, zakonskega ali drugega jamstva, vključno z jamstvom glede primernosti za prodajo ali določen namen. Te zavrnitve odgovornosti veljajo, razen če jih upoštevna zakonodaja ne prepoveduje.

6. Obramba pred zahtevki.

a. Obramba.

- (i) Branili vas bomo pred vsemi zahtevki lastniško nepovezanih tretjih oseb, ki trdijo, da kateri koli izdelek krši njihove patente, avtorske pravice ali blagovne/storitvene znamke oziroma nezakonito uporablja njihove poslovne skrivnosti.
- (ii) Branili nas boste pred vsemi zahtevki lastniško nepovezanih tretjih oseb, ki trdijo, da (1) kakršni koli podatki strank, rešitve strank, izdelki, ki niso Microsoftovi, ali storitve, ki jih neposredno ali posredno zagotavljate z uporabo izdelka, kršijo patente, avtorske pravice ali blagovne/storitvene znamke tretjih oseb oziroma nezakonito uporabljajo njihove poslovne skrivnosti ali kršijo pravice za uporabo izdelkov; ali (2) izhajajo iz kršitve pravilnika o sprejemljivi rabi.

b. Omejitve.

Naša odgovornost v razdelku 6.a ne velja, če zahtevki ali razsodba temelji na:

- (i) morebitnih rešitvah strank, podatkih strank, izdelkih, ki niso Microsoftovi, spremembah izdelka ali storitev, ki jih izvedete, ali gradivih, ki jih zagotovite ali daste na voljo kot del uporabe izdelka;
- (ii) vašemu kombiniranju izdelka s podatki strank, izdelkom, podatki ali poslovnim procesom, ki niso Microsoftovi, ali na škodi, ki temelji na njihovi vrednosti;
- (iii) vaši uporabi Microsoftove blagovne/storitvene znamke brez našega izrecnega pisnega soglasja ali vaši uporabi izdelka po tem, ko smo vas obvestili, da prenehajte uporabo zaradi zahtevka tretje osebe;
- (iv) vaši nadaljnji distribuciji izdelka lastniško nepovezani tretji osebi ali za uporabo v njeno korist; ali (v) brezplačnih izdelkih.

c. Pravna sredstva.

Če utemeljeno verjamemo, da lahko zahtevki v skladu z razdelkom 6.a.(i) ovira vašo uporabo izdelka, si bomo prizadevali: (i) pridobiti pravico za vašo nadaljnjo uporabo ali (ii) izdelek spremeniti ali zamenjati s funkcionalno enakovrednim in vas obvestiti, da morate prekiniti uporabo prejšnje različice izdelka. Če te možnosti niso komercialno razumne, lahko odpovemo vaše pravice do uporabe izdelka in nato vrnemo katero koli predplačilo za neuporabljene pravice naročnine.

- d. **Obveznosti.** Vsaka pogodbeni stranka mora drugo pogodbeno stranko nemudoma obvestiti o zahtevku v skladu s tem razdelkom 6. Pogodbeni stranka, ki potrebuje zaščito, mora (i) drugi pogodbeni stranki prepustiti izključen nadzor nad obrambo in poravnavo zahtevka ter (ii) zagotoviti razumno pomoč pri obrambi pred zahtevkom. Pogodbeni stranka, ki zagotavlja zaščito, bo (1) drugi pogodbeni stranki povrnila razumne stroške, ki jih ima z dajanjem te pomoči, in (2) plačala znesek kakršne koli posledične neugodne končne sodbe ali poravnave. Pravice pogodbenih strank do obrambe in plačila sodb (ali poravnave, s katerimi se druga pogodbeni stranka strinja) v skladu s tem razdelkom 6 nadomeščajo pravice do odškodnine po občem pravu ali zakonu ali podobne pravice in vsaka od pogodbenih strank se odpoveduje takšnim pravicam po občem pravu ali zakonu.

7. Omejitev odgovornosti.

- a. **Omejitev.** Skupna odgovornost vsake pogodbeni stranke za vse zahtevke, ki izhajajo iz te pogodbe, je omejena na neposredno škodo do zneska, plačanega na podlagi te pogodbe za spletno storitev v 12 mesecih pred nastankom vzroka za dejanje, vendar pod pogojem, da v nobenem primeru skupna odgovornost pogodbeni stranke za katero koli spletno storitev ne bo presegala zneska, plačanega za to spletno storitev med naročnino. Za brezplačne izdelke je Microsoftova odgovornost omejena na neposredno škodo do zneska 5.000,00 USD.
- b. **IZKLJUČITEV.** Nobena pogodbeni stranka ni odgovorna za izgubo prihodkov ali posredno, posebno, naključno, posledično, kaznovalno ali eksemplarično škodo oziroma škodo zaradi izgube dobička ali dohodkov, prekinitve poslovanja ali izgube poslovnih podatkov, tudi če je pogodbeni stranka vedela, da obstajajo možnosti nastanka take škode ali če je bilo tako škodo mogoče razumno predvideti.
- c. **Izključitve omejitev.** Omejitve odgovornosti v tem razdelku so upoštevne do največje mere, ki jo dovoljuje upoštevna zakonodaja, vendar niso upoštevne za (1) obveznosti pogodbenih strank v skladu z razdelkom 6 ali (2) kršitve pravic intelektualne lastnine do druge pogodbeni stranke.

8. Programska oprema.

- a. **Dodatna programska oprema za uporabo s spletnimi storitvami.** Zaradi omogočanja optimalnega dostopa do določenih spletnih storitev in njihove uporabe boste morda morali namestiti in uporabljati določeno programsko opremo v povezavi z vašo uporabo spletne storitve. Število kopij programske opreme, ki jih boste lahko uporabljali, ali število naprav, v katerih boste lahko uporabljali programsko opremo, bo takšno, kot je opisano v pogojih za spletne storitve v licenčnih pogojih za posamezni izdelek, ki veljajo za ta izdelek. Preverimo lahko, katero različico programske opreme uporabljate, in priporočimo posodobitve ali v vaše naprave z obvestilom ali brez njega prenesemo posodobitve. Neuspešna namestitve posodobitev lahko vpliva na vašo zmožnost uporabe določenih funkcij spletne storitve. Ko poteče vaša pravica za uporabo, morate odstraniti programsko opremo iz računalnika. Takrat jo lahko tudi onemogočimo. Vaše pravice za dostop do programske opreme v kateri koli napravi vam ne dajejo pravice za uporabo Microsoftovih patentov ali druge Microsoftove intelektualne lastnine v programski opremi ali napravah, ki imajo dostop do te naprave.
- b. **Potrditev licence.** Dokazilo o vaši licenci za programsko opremo so (1) ta pogodba, (2) morebitna potrditev naročila in (3) potrdilo o plačilu.
- c. **Pravice za uporabo licence niso povezane z izpolnitvijo naročila nosilcev podatkov s programsko opremo.** Vaša pridobitev nosilcev podatkov s programsko opremo ali dostop do omrežnega sredstva ne vplivata na licenco za programsko opremo, ki jo pridobite v okviru te pogodbe. Za programsko opremo vam podelimo licenco in vam je ne prodamo.
- d. **Prenos in dodelitev licenc.** Prenosi licenc niso dovoljeni.

9. Podpora.

Storitve za podporo izdelkom, ki so bili kupljeni v okviru te pogodbe, zagotavlja vaš prodajalec.

10. Razno.

- a. **Obvestila.** Obvestila nam morate poslati po pošti s povratnico na spodnji naslov.

Obvestila je treba poslati na naslov:	Naslov za pošiljanje kopij obvestil:
Microsoft Ireland Operations Limited Atrium Block B Carmenhall Road Sandyford Industrial Estate Dublin 18, Ireland	Microsoft Corporation Legal and Corporate Affairs Volume Licensing Group One Microsoft Way Redmond, WA 98052 USA Po telefaksu: (425) 936-7329

Strinjate se s prejemanjem elektronskih obvestil od nas, poslanih po e-pošti skrbniku računa, ki ga imenujete za naročnino. Obvestila so veljavna z dnem na vračilni prevzemnici, pri elektronski pošti pa z dnem, ko je poslana. Poskrbeti morate, da bo naslov skrbnika računa, ki ga navedete za naročnino, točen in veljaven. Obravnava se, da so morebitna e-poštna obvestila, ki jih pošljemo na ta e-poštni naslov, veljavna, ko so poslana, ne glede na to, ali dejansko prejmete e-poštno sporočilo.

- b. **Dodelitev.** Te pogodbe ne smete prenesti niti v celoti niti deloma. Microsoft lahko to pogodbo prenese brez vašega soglasja, vendar samo enemu od svojih lastniško povezanih podjetij. Vsak prepovedan prenos je ničen.
- c. **Ločljivost.** Če je kateri koli del te pogodbe neuveljavljiv, preostanek ostane popolnoma veljaven in izvršljiv.
- d. **Odpoved.** Če katere koli določbe te pogodbe ni mogoče izvršiti, to ne predstavlja odpovedi.
- e. **Brez agencije.** Ta pogodba ne ustvarja agencije, družabništva ali skupnega vlaganja.
- f. **Nobena tretja oseba ni koristnik.** Nobena tretja oseba ni koristnik te pogodbe.
- g. **Upoštevena zakonodaja in kraj.** Za to pogodbo se uporablja pravo Irske. Če sprožimo postopek za uveljavitev te pogodbe, ga začnemo v pristojnosti, kjer imate svoj sedež. Če sprožite postopek za uveljavitev te pogodbe, ga sprožite na Irskem. Ta sporazum o pristojnosti ne preprečuje nobeni pogodbeni stranki, da bi zahtevala prepoved v povezavi s kršitvijo pravic intelektualne lastnine v kateri koli ustrezni pristojnosti.
- h. **Celotna pogodba.** Ta pogodba je celotna pogodba v zvezi z njeno vsebino in nadomešča vse prejšnje ali trenutne komunikacije. V primeru neskladja med katerimi koli dokumenti v tej pogodbi, ki ni izrecno razrešeno v samih dokumentih, velja ta prednostni vrstni red: (1) ta naročniška pogodba Microsoft Online, (2) pogoji za spletne storitve, (3) morebitni drugi dokumenti v tej pogodbi.
- i. **Veljavnost.** Določila razdelkov 1, 2.e, 5, 6, 7, 10 in 11 ostanejo v veljavi tudi po odpovedi ali poteku te pogodbe.
- j. **Izvozna zakonodaja ZDA.** Za izdelke velja izvozna zakonodaja ZDA. Ravnati morate v skladu z vso upošteveno zakonodajo, vključno s predpisi ZDA glede izvoza, mednarodnimi predpisi za trgovanje z orožjem ter omejitvami glede končnih uporabnikov, končne uporabe in ciljnih držav, ki jih je izdala vlada ZDA in druge vlade. Dodatne informacije so na voljo tukaj: <http://www.microsoft.com/exporting/>.
- k. **Višja sila.** Nobena pogodbeni stranka ni odgovorna za nobene napake v delovanju, do katerih pride zaradi razlogov, ki so zunaj razumnega nadzora pogodbene stranke (kot so požar, eksplozija, izpad električne energije, potres, poplava, huda nevihta, stavka, embargo, delovni spor, ukrepi civilnih ali vojaških oblasti, vojna, terorizem (vključno s

spletnim terorizmom), višja sila, dejanja ali opustitve dejanj ponudnikov internetnih storitev, dejanja ali opustitve dejanj upravnih ali vladnih organov (vključno s sprejetjem zakonov, predpisov ali drugih vladnih ukrepov, ki vplivajo na dostavo spletnih storitev)). Ta razdelek ni upošteven za vaše plačilne obveznosti v okviru te pogodbe.

- l. Pooblastilo za podizvajanje.** Če ste posameznik, ki te pogoje sprejema v imenu pravne osebe, potrjujete, da imate pravno pooblastilo za sklenitev te pogodbe v imenu te pravne osebe.
- m. Odpoved pravice do razveljavitve spletnih nakupov.** Do največje mere, ki jo dovoljuje upoštevna zakonodaja, se odpovedujete svojim pravicom do razveljavitve nakupov v okviru te pogodbe v skladu s katerim koli zakonom, ki ureja prodajo na daljavo in elektronske ali spletne pogodbe, ter vsem pravicom ali obveznostim v zvezi s predhodnimi informacijami, nadaljnjimi potrdili, pravicami do umika ali časom za premislek.

11. Definicije.

Vsako sklicevanje na »dan« v tej pogodbi pomeni koledarski dan.

»Pravilnik o sprejemljivi rabi« je določen v pogojih za spletne storitve.

»Lastniško povezano podjetje« je vsaka pravna oseba, ki je v lasti pogodbene stranke, je lastnik pogodbene stranke ali je v skupnem lastništvu z njo. Pri tej definiciji »lastništvo« pomeni lastniški delež pravne osebe, večji od 50 %.

»Ponudba glede na uporabo«, »zavezujoča ponudba« ali »omejena ponudba« opisujejo kategorije ponudb naročnine in so opredeljene v razdelku 2.

»Strankini podatki« so opredeljeni v pogojih za spletne storitve.

»Strankina rešitev« je opredeljena v pogojih za spletne storitve.

»Končni uporabnik« je vsakdo, ki mu dovolite dostop do podatkov strank, ki gostujejo v spletnih storitvah, ali drugače uporabljati spletne storitve oziroma vsak uporabnik rešitve za stranke.

»Izdelek, ki ni Microsoftov« je opredeljen v pogojih za spletne storitve.

»Spletne storitve« so vse storitve, ki jih gosti Microsoft, na katere se stranka naroči na podlagi te pogodbe, vključno s storitvami Microsoft Dynamics Online Services, Office 365 Services, Microsoft Azure Services ali Microsoft Intune Online Services.

»Pogoji za spletne storitve« so pogoji, ki veljajo za vašo uporabo izdelkov in so na voljo na <http://www.microsoft.com/licensing/onlineuserights>. Pogoji za spletne storitve vključujejo pogoje, ki urejajo vašo uporabo izdelkov, in veljajo skupaj s pogoji v tej pogodbi.

»Preskusne različice« so preskusna različica, različica beta ali druga predizdajna različica spletnih storitev ali programske opreme, ki jih ponuja Microsoft za pridobitev povratnih informacij strank.

»Izdelek« je katera koli spletna storitev (vključno s katero koli programsko opremo).

»Prodajalec« je pravna oseba, ki jo Microsoft v okviru tega programa pooblasti za nadaljnjo prodajo licenc za programsko opremo in naročnin na spletne storitve, vi pa jo najamete za zagotavljanje pomoči za naročnino.

»Pogodba o ravni storitve« so zaveze glede ravni storitve, ki jih sklenemo glede dobave in/ali delovanja spletne storitve, kot je objavljeno na spletnem mestu <http://www.microsoftvolume licensing.com/csla> ali na nadomestnem mestu, ki ga določimo.

»Programska oprema« je programska oprema, ki jo zagotavljamo za namestitve v vašo napravo kot del vaše naročnine ali za uporabo s spletno storitvijo, da se omogoči določena funkcija.

»Naročnina« je včlanitev za spletne storitve za določeno obdobje, ki ga določi prodajalec.

»Obdobje veljavnosti« pomeni obdobje trajanja naročnine (npr. 30 dni ali 12 mesecev).